

Polen-Toruń: Reparatur- und Wartungsdienste

OJ S 65/2019 02/04/2019

**Bekanntmachung vergebener Aufträge in den Bereichen Verteidigung und Sicherheit
Dienstleistungen**

Richtlinie 2009/81/EG

Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber/Auftraggeber

I.1. Name und Adressen

Offizielle Bezeichnung: 12 Wojskowy Oddział Gospodarczy

Nationale Identifikationsnummer: 956-228-88-38

Postanschrift: ul. Okólna 37

Ort: Toruń

Postleitzahl: 87-100

Land: Polen

Kontaktstelle(n): Wiesław Knap

E-Mail: 12wog.zamowienia@ron.mil.pl

Telefon: +48 261433271

Fax: +48 261433660

Internet-Adresse(n):Hauptadresse des öffentlichen Auftraggebers / des Auftraggebers: <http://www.12wog.wp.mil.pl>Adresse des Beschafferprofils: www.12wog.wp.mil.pl**I.2. Art des öffentlichen Auftraggebers**

Einrichtung des öffentlichen Rechts

I.3. Haupttätigkeit(en)

Verteidigung

I.4. Auftragsvergabe im Auftrag anderer öffentlicher Auftraggeber

Der öffentliche Auftraggeber beschafft im Auftrag anderer öffentlicher Auftraggeber: nein

Abschnitt II: Auftragsgegenstand

II.1. Beschreibung**II.1.1. Bezeichnung des Auftrags**

Wykonanie naprawy głównej z modyfikacją przeciwlotniczych raketowych wozów bojowych (PRWB) 9A33BM2/3-P (OSA) w latach 2019 - 2021.

II.1.2. Art des Auftrags und Ort der Ausführung bzw. Lieferung

Dienstleistungen

Dienstleistungskategorie Nr 1: Instandhaltung und Reparatur

Hauptort der Ausführung: Grudziądz

NUTS-Code PL Polska

II.1.3. Angaben zur Rahmenvereinbarung**II.1.4. Kurze Beschreibung des Auftrags oder Beschaffungsvorhabens**

Usługa obejmuje naprawy główne i modyfikacje przeciwlotniczych raketowych wozów bojowych (PRWB) 9A33BM2/3-p (OSA) w latach 2019 - 2021 mająca na celu zachowanie w

gotowości systemu obrony powietrznej zintegrowanej z sojuszniczymi systemami OPL oraz stanowić wartość dodaną do zapewnienia osłony przeciwlotniczej SZ RP. Naprawie głównej z modyfikacją poddane zostanie 18 egzemplarzy PRWB.

II.1.5. Gemeinsames Vokabular für öffentliche Aufträge (CPV)

50000000 Reparatur- und Wartungsdienste, 50840000 Reparatur und Wartung von Waffen und Waffensystemen

II.2. Gesamtwert des Auftrags/Loses

II.2.1. Gesamtwert des Auftrags/Loses

Wert: 135 595 400,00 PLN

mit MwSt. MwSt.-Satz (%) 23,00

Abschnitt IV: Verfahren

IV.1. Verfahrensart

Verhandlungsverfahren ohne Auftragsbekanntmachung

Begründung der Auftragsvergabe ohne vorherige Bekanntmachung eines Aufrufs zum Wettbewerb im Amtsblatt der Europäischen Union (ABl. S)

Richtlinie 2009/81/EG

1) Begründung der Wahl des Verhandlungsverfahrens ohne vorherige Bekanntmachung eines Aufrufs zum Wettbewerb im Amtsblatt der Europäischen Union gemäß Artikel 28 der Richtlinie 2009/81/EG

Alle Angebote, die im Anschluss an ein offenes Verfahren, ein nicht offenes Verfahren oder einen wettbewerblichen Dialog abgegeben wurden, waren nicht ordnungsgemäß oder unannehmbar. Es wurden lediglich die Bieter an den Verhandlungen beteiligt, die die qualitativen Eignungskriterien erfüllten: nein

Die Fristen eines nichtoffenen Verfahren und des Verhandlungsverfahrens mit vorheriger Auftragsbekanntmachung sind mit der krisenbedingten Dringlichkeit nicht vereinbar: nein

Dringende Gründe im Zusammenhang mit für den öffentlichen Auftraggeber/den Auftraggeber unvorhersehbaren Ereignissen, die den strengen Bedingungen der Richtlinie genügen: nein

Die Bauleistungen/Lieferungen/Dienstleistungen können aus folgenden Gründen nur von einem bestimmten Wirtschaftsteilnehmer ausgeführt werden: aufgrund des Schutzes von ausschließlichen Rechten einschließlich Rechten des geistigen Eigentums

Der Auftrag betrifft andere als die in Artikel 13 der Richtlinie 2009/81/EG genannten Forschungs- und Entwicklungsleistungen: nein

Die betreffenden Erzeugnisse werden gemäß den in der Richtlinie genannten Bedingungen ausschließlich für Forschungs-, Versuchs-, Untersuchungs- oder Entwicklungszwecke hergestellt: nein

Zusätzliche Lieferungen, deren Beschaffung den strengen Vorschriften der Richtlinie genügt : nein

Lieferung von Waren, die an einer Warenbörse notiert und gekauft werden: nein

Neue Bauleistungen/Dienstleistungen, die in der Wiederholung ähnlicher Bau- oder Dienstleistungen bestehen und die gemäß den strengen Vorschriften der Richtlinie vergeben werden: nein

Der Auftrag betrifft die Erbringung von Luft- und Seeverkehrsdienstleistungen für im Ausland stationierte oder zu stationierende Streitkräfte eines Mitgliedstaats und genügt den strengen Vorschriften der Richtlinie: nein

IV.2. Zuschlagskriterien

IV.2.1. Zuschlagskriterien

Niedrigster Preis

IV.2.2. Angaben zur elektronischen Auktion

Eine elektronische Auktion wurde durchgeführt: nein

IV.3. Verwaltungsangaben

IV.3.1. Aktenzeichen beim öffentlichen Auftraggeber

U/02/IW/19

IV.3.2. Frühere Bekanntmachung zu diesem Verfahren

nein

Abschnitt V: Auftragsvergabe

Auftrags-Nr.: 116/2019

Los-Nr.: 1

- Bezeichnung: Wykonanie naprawy głównej z modyfikacją przeciwlotniczych raketowych wozów bojowych (PRWB) 9A33BM2/3-P (OSA-P) w latach 2019 - 2021.

V.1. Tag des Vertragsabschlusses

11.3.2019

V.2. Angaben zu den Angeboten

V.3. Name und Anschrift des Wirtschaftsteilnehmers, zu dessen Gunsten der Zuschlag erteilt wurde

Offizielle Bezeichnung: Wojskowe Zakłady Uzbrojenia S.A.

Postanschrift: ul. Parkowa 42

Ort: Grudziądz

Postleitzahl: 86-300

Land: Polen

E-Mail: wzu@wzu.pl

Telefon: +48 566446200

Fax: +48 566423783

Internet-Adresse: www.wzu.com.pl

V.4. Angaben zum Wert des Auftrags/Loses

Gesamtwert der Beschaffung:

Wert: 135 595 400,00 PLN

mit MwSt. MwSt.-Satz (%) 23,00

V.5. Angaben zur Vergabe von Unteraufträgen

Es können Unteraufträge vergeben werden: nein

Abschnitt VI: Weitere Angaben

VI.1. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

VI.2. Zusätzliche Angaben

VI.3. Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren

VI.3.1. Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Offizielle Bezeichnung: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postanschrift: ul. Postępu 17A

Ort: Warszawa

Postleitzahl: 02-676

Land: Polen

Telefon: +48 224587801

Fax: +48 224587700

Zuständige Stelle für Schlichtungsverfahren

Offizielle Bezeichnung: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Ort: Warszawa

Land: Polen

VI.3.2. Einlegung von Rechtsbehelfen

VI.3.3. Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt

Offizielle Bezeichnung: jak pkt VI.4.1

Postanschrift: ul. Postępu17A

Ort: Warszawa

Postleitzahl: 02-676

Land: Polen

Telefon: +48 224587801

Fax: +48 224587700

VI.4. Tag der Absendung dieser Bekanntmachung

28.3.2019